

聖母聖心堂通訊 177

地址》桃園市成功路二段 56 號 電話》(03) 332-2067 傳真》(03) 333-4064 行動》0936-144-634
E-mail》taoyuanchurch@hotmail.com 網址》www.catholic.org.tw/taoyuanchurch

神父的話

◎ 張文福

光榮的十字架

有一位富有的老奶奶，她多年臥病在床，最後她認為自己的來日不多，就召集全家人一起來到她的身旁，她向大家說明她所留下的遺囑。她吩咐得很清楚，每一個人所應得的財產。最後，輪到長久照顧她的養女，這位養女自己心裡想：「養母對我的感情很深厚，而且我服侍她那麼多年，我的這一份應該非常的豐厚。」但是，老奶奶只拿了一個十字架交給她，並且對她說：「這是我留給妳的部分。」

養女心裡很難過，回到了自己的房間，很生氣的說：「這個十字架對我有什麼好處？」就重重的往地上一摔，想不到十字架摔破了，她才發現裡面藏了許多鑽石，灑了滿地。原來

老奶奶所準備的這一份是最大的遺產。

主耶穌曾對門徒說：「誰若願意跟隨我，該棄絕自己，背著自己的十字架來跟隨我。」(瑪十六：24) 在我們的生活之中，每天所背的十字架，是天主給我們最好的禮物，因為經過十字架，才能得到復活的光榮。主耶穌說：「你們不要憂慮吃什麼，喝什麼，……你們的天父原曉得你們需要這一切。你們先該尋求天主的國和它的義德，這一切自會加給你們。」(瑪六：31-34)

「基督活力運動」於 5 月底，假桃園德來修女院，舉辦男 111 屆、女 97 屆實習班。活力員們經過四天三夜密集的訓練之後，李主教頒給他們每一個人一個金色的十字架，因著這個金十字的陪伴，每一位活力員，成為基督具有活力的見證人。本堂也於 7 月份舉辦歡迎新的基督活力員的活動。新的活力員們！恭喜！恭喜了！

十字架頌

◎ 鍾常遂

愛贖功成渡眾黎
天恩浩蕩遍東西
背行十架除原罪
受難三朝報曉雞
萬鞭千鞭無怨恨
五傷一命有誰齊
光榮得勝天堂啟
挽救人靈普世題

填字遊戲

◎ 張福安

- ❖ 內容包括聖經、教會活動、文史、常識等。
- ❖ 遊戲辦法為請將答案卷於當月第三個主日前投入答案箱內或直接拿給張福安弟兄，全答對者於次月堂訊中刊載姓名作為鼓勵。★答案卷可按線裁開或依樣繪製填寫，並另印單張供應，亦歡迎以 E-mail 傳送，請寄至 fwuan99@yahoo.com.tw 信箱。

❖ 九十八年七月份填字遊戲問題如下：

- 直一、當若翰初見耶穌向他走來時，所說的第一句話是什麼？（若一）
- 直二、瑪竇福音最後一節中所述，耶穌復活後顯現給門徒，向他們說：看！我同你們天天在一起，直到什麼的終結？
- 直三、分泌眼淚的腺體。
- 直四、若翰在約旦河對岸的何處施洗？（若）
- 直五、人名，意謂「天主開恩」，是耶路撒冷初期教會的一位信友，他曾與妻子撒斐辣欺騙聖神而受罰。（宗五 1-11）
- 橫 1、當耶穌聞知拉匝祿的死訊，趕去探慰時，看見親友們都在哭泣；在若望福音裡，是如何以最短的一節（祇有五個字），寫出耶穌的心神感傷？
- 橫 2、人名，意謂「上主的賜予」，是加里肋亞加納人，耶穌看見他就說：「看！這確是一個以色列人，在他內毫無詭詐。」（若一 43-51）
- 橫 3、耶穌一出生，天使就來到達味城外牧羊人的身邊，向他們報告一個大喜訊，是誰誕生了？而祂就是默西亞。
- 橫 4、耶穌因行路疲倦，曾順便坐在何處？並向一位前來汲水的撒瑪利雅婦人說：「請給我點水喝！」（若）
- 橫 5、人名，意謂「上主是主人」，是達味的第四個兒子。（撒下三 1-5）
- 橫 6、天主試探亞巴郎，對他心存敬畏上主，而不顧惜獨生子的性命所感動，後來是以什麼取代作為祭品？

☺ 九十八年六月份答對者芳名：

黃芳珠、周西君、黃沛洋、陳 恩、簡月枝、吳恩琪、黃雪卿、陳致婕、錢君柔、龔美雲、王 冀、林秀蘭、張春惠、胡啟偉、邵永華、孫浩軒、鄧艷容、洪瑞發。

九十八年六月份答案

在	來	世	獲	得	永	生
你		界		道		命
雙		的		多		之
翼		光		助		糧
的			十		傳	
庇	護	十	二	世	教	宗
護		一		代		派

九十八年七月份答案卷

填答者姓名：

	1			三		
五						一
2					二	
				3		
4		四				
5					6	

能認識別人叫機智，能認識自己才算高明；能戰勝別人叫有能力，能克制自己才算是剛強；知道滿足就是富有，能堅持才算有志氣。不失去根基就能長久，身死不被人遺忘才算是真正的長壽。

俗話說：「旁觀者清，當局者迷」許多庸人卻似天才自居，狂妄自大，不安於平凡。天才反而自輕自賤，悲觀畏縮，壓抑和埋沒自己的潛在優勢。只緣身在廬山中，不識廬山真面目。要有成就首先得破心中賊，要有克制自己的能力，認識自我是為了超越自我，能戰勝別人不算什麼，而能戰勝自己才算強者。

古人說：「破山中賊易，破心中賊難」所謂磨煉是煉心、煉性、煉智慧等內外兼修，生活有天主，聖言潤心靈，時虛懷若谷，常抱奉獻感恩之涵養，取長補短，追求真善美的人生。



聖神 (Holy Spirit; Spiritus Sanctus)

- ◆ 「聖神」一詞在舊約中出現於聖詠五十一篇十三節中，是在達味犯罪之後，納堂先知要來拜訪之前所作的詩歌：「求你不要從你面前把我拋棄，不要從我身上將你的『聖神』收回。」
- ◆ 在新約中出現於路加福音第一章三十五節加俾額爾天使答覆瑪利亞的疑問說：「『聖神』要臨於你，至高者的能力要庇蔭你，那要誕生的聖者，將稱為天主的兒子。」同樣在路加福音第一章十五節中，天使向依撒伯爾預報若翰的誕生時說：「他還在母胎中就要充滿『聖神』。」
- ◆ 天主教會起初一直是用拉丁文稱天主聖三第三位，其譯音稱作 (Spiritus Sanctus)。自從十七世紀義大利 耶穌會士 艾儒略神父以來，才開始普遍採用「聖神」這稱呼，至此「聖神」稱呼就固定了下來。連東正教也稱「聖神」，只有基督教改了一個字稱「聖靈」。
- ◆ 「聖神」也有另外的稱呼，在若望福音十四章十六節中說：「我也要求父，他必會賜給你們另一位『護慰者』使他永遠與你們同在。」在二十六節中耶穌又說：「但那『護慰者』就是父因我的名所要派遣來的『聖神』他必要教訓你們一切，也要使你們想起，我對你們所說的一切。」在若望福音十四章十七節中又說：「他是世界所不能領受的『真理之神』，因為世界看不見他，也不認識他，你們卻認識他，因為他與你們同在，並在你們內。」
- ◆ 聖保祿宗徒在書信中也稱『聖神』為『恩許之神』、『嗣子之神』、『基督之神』、『上主之神』、『天主之神』(羅 8:9; 格後 3:17; 羅 8:14,19; 格前 11:7,40) 聖伯多祿宗徒在伯多祿前書第四章十四節中則稱「聖神」為「光榮之神」。

血與盟約的聯想

◎蕭漢屏

寫於2009年6月23日

血有兩個面向，一個是好的，一個噁的，好到可以成為聖潔，噁到可以視為「血腥」，這似乎反應事物的兩個極端，亦可歸結成「有什麼樣的內心世界，就有什麼樣的外界眼光」。

之所以想到血，是6月14日的主日是基督聖體聖血節，「讀經一」的經文出自出谷記第廿四章3至8節，其中談到梅瑟殺了一頭牛犢作為獻給上主的和平祭，一半的血灑在祭壇上，另一半的血在盟誓後灑在人民身上。任何血在自然狀態下都會凝固，所以要灑向人民必得在某段時間之內，否則要灑也灑不出去。世界上各先民都有類似想法：認為血是生靈活蹦蹦跳的原動力，一切力量的來源。也都有以犧牲祭拜神明、祖先的傳統。通常用血來展現潔淨，譬如祭旗就是，這些總讓人不寒而慄，無怪乎「人是萬物的尺度」，總以人的標準來衡斷世事。

世界上的文字有兩類，一是表音，一是表意，而象形文字則是表意的。我們可由現存文字的長相推估原先創字的意義，而血與盟約之間也有類似相連，如「口血未乾」指的就是相約盟誓，喝了牛血在血還沒乾的情況下就背棄盟約。可見不講信用，不是現代人的專利，而是人「罪性」的一環。再說，民間也用斬雞頭發誓，藉著雞的犧牲，來成就人的目的。當然，背後必有超越界背書，否則，人的話其可信度畢竟有限。

再說血是鮮紅，圖章也是紅色，而關防則更不用說，這些都指慎重將事，更得像歃血為盟般的忠信承諾，不能「說了就算」的隨隨便便。同理，在公文書裡，校對章也是紅色，有「負責」的意味，錯了，至少還可以按圖索驥的找到歸責的對象。頁與頁間的騎縫章亦蓋紅色印泥，這些都是相對應於盟約落實在具體生活裡的一些小事。我就見過校對章常年不刷，故意模糊不清，藉以規避犯錯可以卸責的同事。由此不難理解原祖父母違背誓言的困境，因為人性太容易干犯忌諱，甚至出了錯還刻意諉過，故意逃避。如此，人悔罪的機會就自行拋棄了。

信字拆開來是人的話，無關說的是真、是假、是好、是壞。因為人可能真誠與不真誠，於是人所說的話就成了檢驗的標準。如果真誠，「人無信不立」就能成立，反之，謊話連篇，要相信也難。無怪乎歷史上的商鞅變法，在城門口搬木頭，也可以搬出財富。商鞅變法所以成功，就在取信於民，而盟約的基礎亦在此。雖然盟約須按規定執行、遵守，但要落實並不容易，尤其當客觀條件變化的時候，問題就更複雜了，所以盟約通常會加註時間或某些條件，一旦時間到了或條件變了，即不再受到約束。

由此即知，信是盟約的基礎；血不只代表活力，更因珍貴而益顯可貴；血成了徵兆，更成了聖潔的代表。藉著主耶穌所傾流的寶血，洗淨了人類的罪愆，並藉以重訂新的盟約，使基督信徒都成了「特選的種族，王家的司祭，聖潔的國民」。(伯前2:9；出19:5-6)

當理解血與盟約的關係後，怎能不戒慎恐懼，努力做好一個基督信徒呢？

▣ 聖經金句

◎ 李文琰

「除了天主聖神外，誰也不能明瞭天主的奧秘。」

(格前2:11)

姓名	● 童貞聖女 <u>瑪利亞 葛萊蒂</u> (St. Mary Goretti)
生卒年	● 公元 1890 年生於 <u>義大利</u> 的一個農村。父親務農母親為村婦，二人含辛茹苦撫養六個子女， <u>瑪利亞</u> 品性最好，卻於 1902 年 7 月 6 日遇害身亡。
經歷事蹟	<ul style="list-style-type: none"> ● 聖女<u>瑪利亞 葛萊蒂</u>，自幼即為熱心的教友，祈禱、念經，參與彌撒聽道理守本分，堪稱是模範少年。神長、教友們人見人愛。 ● 聖女雖只有十二歲，即已亭亭玉立長大成人的模樣，儼然是清純美麗的少女。 ● 1902 年的 7 月 6 日，鄰家有個名叫<u>亞歷山大</u>的十八歲青年，獨自一人闖入聖女家的樓上，向聖女求愛，被聖女嚴詞拒絕後，遂動手欺壓聖女，在聖女竭力掙扎時，<u>亞歷山大</u>突拔出預藏的利刀連刺聖女數刀後聖女倒臥於血泊中。 ● 稍晚鄰人聞聲趕來，將聖女送至醫院急救，本堂神父及兩位修女亦即時趕到醫院，替聖女行終傳禮，聖女尚意識清醒地露出一片天真的神情，並向在場眾人宣稱，她寬恕兇手的罪過，惟對幼年喪父後的母親，日後生活的重擔而憂慮不已。 ● 聖女在醫院由神父、修女、母親及醫護人員的陪伴下，從受刺後一直撐到二十四小時後瞑目安逝。眾人深信聖女貞烈芳表，一定會直升天國。 ● 兇手<u>亞歷山大</u>被警方逮捕歸案，法院判刑三十年監禁。兇手坐牢後迄無悔改之意，在某一個夜晚，聖女顯現在兇手的面前，還捧了一束鮮花給他，其後兇手態度完全改變，成了一個品行良好的受刑人，二十七年後提早出獄，除了到聖女的墓地獻花之外，並向聖女的母親去求寬恕悔罪。
宣聖	<ul style="list-style-type: none"> ● 公元 1947 年教會調查聖女顯靈蹟的立品案經查屬實。教宗庇護十二世宣佈<u>瑪利亞</u>榮列真福品。並宣佈<u>瑪利亞 葛萊蒂</u>儼然是二十世紀的聖女<u>依搦斯</u>。 ● 公元 1950 年教宗庇護十二世隆重宣佈<u>瑪利亞 葛萊蒂</u>榮列聖品。

七月份主保教友芳名

奧多 7/2 男：徐傑克。

多默 7/3 男：謝國權、鍾友隆、高寓祥、楊建一、陳明華。

麗莎 7/4 女：黃琮芳。

葛瑞迪 7/6 女：柯以敏、石珮好。

本篤 7/11 男：蔡清松、許應俊、許億鵬、陳光宏。

嘉民 7/14 男：呂 達、莊乾鏢、林韋劭。

瑪德蓮 (德蓮、瑪大肋納) 7/22 女：關維玲、梁秋菊、蔣凱莉、洪秀蘭、羅金鳳、高阿里、鍾紫陽、林詩涵。

亞納 7/24 女：林淑和。

雅格伯 (雅各伯) 7/25 男：李培根、呂 安。

安娜 (安納、亞納、亞娜) 7/26 女：鐘鳳珍、唐藝庭、宋呂浮、陳溫順英、陳鄭蕊、黃淑禎、簡淑娥、林惠美、王雅西、高玉貞、廖秋連、林玟諭、黃華怡、繆桂玲。

若亞敬 7/26 男：唐偉溢。

瑪爾大 7/29 女：張三妹、王曼玲。

莫尼加 7/27 女：張淨筑。

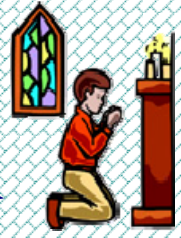
依納爵 7/31 男：王子睿、呂仁童。



七月祈禱及福傳意向

◎禮儀靈修組

- 請為教會暑期各項活動充滿主恩、人靈受益祈禱！
- 請為全球性H1N1流感得到控制，勿危害人的身體健康祈禱！
- 請為本堂身體受癌症侵略，受痛苦磨難的弟兄姊妹及其家人祈禱！



◎堂區動態

- ✦ 每週六上午 8:30 特敬聖母彌撒，可公唸玫瑰經。
- ✦ 七月三日（星期五）晚上 7:30 特敬耶穌聖心彌撒。
- ✦ 七月十二日（星期日）舉行七月份主保慶生。
- ✦ 德來會平日中文彌撒：週一至週五上午 6:30；週六上午 7:00
- ✦ 聖母聖心堂平日中文彌撒：週一至週六上午 8:30；週五下午 19:30
- ✦ 聖母聖心堂主日越文彌撒：週日下午 18:30（聖堂三樓）

2009年 七月份聖母聖心堂主日感恩祭服務輪值表

日期	禮儀日	註1	註2	註3	聖母聖心堂				釋經員		讀經一	答唱詠	讀經二	司琴		輔祭	聖器管理員		獻奉			
		主日 6:30 中文禮	主日 8:35 中文禮	主日 16:00 中文禮	週六 19:30 中文禮	主日 8:30 中文禮	主日 10:30 英文禮	主日 18:00 英文禮	晚	晨				晚	晨		晚	晨	感恩祭	主日點心		
五日	常年期第四主日	阮保祿	阮保祿	張文福	阮保祿	張文福	李志南	李志南	莊智	羅鳳珠	陳瑞成	王菊春	方建中	吉他團	林美加	洪瑞發	李懿宸	廖秋連	呂秀香	主日學	小朋友	潘清貴
十二日	常年期第五主日 中華主保	阮保祿	阮保祿	張文福	阮保祿	張文福	李志南	李志南	廖春宗	黃沛洋	李培根	邵永華	黃法昌	徐修女	蔡岱軒	吳恩珉	張德蘭	王菊春	王菊春	李奇美	的家庭	黃沛洋
十九日	常年期第六主日	阮保祿	阮保祿	張文福	張文福	郭維夏	李志南	李志南	周小婉	林孜音	張阿玉	洪偉智	陸秀玲	黃琮芳	黃琮芳	陳致婕	黃華怡	廖秋連	胡月娥	楊建一	的家庭	陳鄭蕊
廿六日	常年期第七主日	阮保祿	阮雄強	阮保祿	阮保祿	阮保祿	李志南	李志南	莊智	孫天威	邱柏融	胡月娥	陳思穎	徐修女	吉他團	唐瑞鈺	葉安晟	邵永華	周芷華	少青團		劉保祿

- ◆ 聯絡人：周小婉姐妹 0955-341-615 邵永華姐妹 03-335-7602
- ◆ 讀經、答唱詠、輔祭人員請在彌撒前 10 分鐘完成準備，並至聖堂門口等候進堂遊行。
- ◆ 註1：聖保祿醫院教堂 桃園市建新街 123 號，03-361-3141
- ◆ 註2：聖體堂 桃園市保羅街 52 號，03-364-8865
- ◆ 註3：德來修女會院一樓 桃園市三民路一段 2 號，03-333-1842